



Mýrdalshreppur  
Ársreikningur  
2010

# Efnisyfirlit

---

Skýrsla og áritun sveitarstjóra og sveitarstjórnar .....	3
Áritun óháðs endurskoðanda og skoðunarmanna .....	4
Rekstrarreikningur .....	5
Efnahagsreikningur .....	6
Sjóðstremmisyfirlit .....	8
Skýringar .....	9

---

# Skýrsla og áritun sveitarstjóra og sveitarstjórnar

Ársreikningur Mýrdalshrepps er gerður í samræmi við sveitarstjórnarlög, lög um ársreikninga, reglugerð um bókhald og ársreikninga sveitarfélaga og auglýsingar ráðuneytis sveitarstjórnarmála um reikningsskil sveitarfélaga.

Rekstrarartekjur sveitarfélagsins á árinu námu 347,0 millj. kr. samkvæmt samanteknum ársreikningi fyrir A og B hluta, en þar af námu rekstrarartekjur A hluta 339,6 millj. kr. Álagningarhlutfall útsvars var 13,28% en lögbundið hámark er það sama. Álagningahlutfall fasteignaskatts nam 0,50% í A-flokk, 1,32% í B-flokk og 1,49% í C-flokk. Rekstrarniðurstaða sveitarfélagsins samkvæmt samanteknum ársreikningi A og B hluta var neikvæð um 11,9 millj. kr. og neikvæð í A hluta um 8,6 millj. kr. Eigið fé sveitarfélagsins í árslok 2010 nam 202,5 millj. kr. samkvæmt efnahagsreikningi, en eigið fé A hluta nam 234,3 millj. kr.

Í apríl 2010 gaf Reikningsskila- og upplýsinganefnd sveitarfélaga út álit 2/2010 *Færsla á líðum og lendum i bókhaldi og reikningsskilum sveitarfélaga*. Reglur þessar taka gildi og skal þeim beitt við reikningsskil sveitarfélaga fyrir árið 2010. Viðeigandi færslur skulu gerðar í ársþyrjun 2010. Nánari grein er gerð fyrir þessum breytingum í skýringum með ársreikningi.

Ársreikningur Mýrdalshrepps fyrir árið 2010 er gefinn út þann 29. apríl 2010 og er á þeim degi tilbúinn til afgreiðslu í sveitarstjórn í samræmi við ákvæði 72. gr. sveitarstjórnarlaga nr. 45/1998.

Vik, 29. apríl 2011.

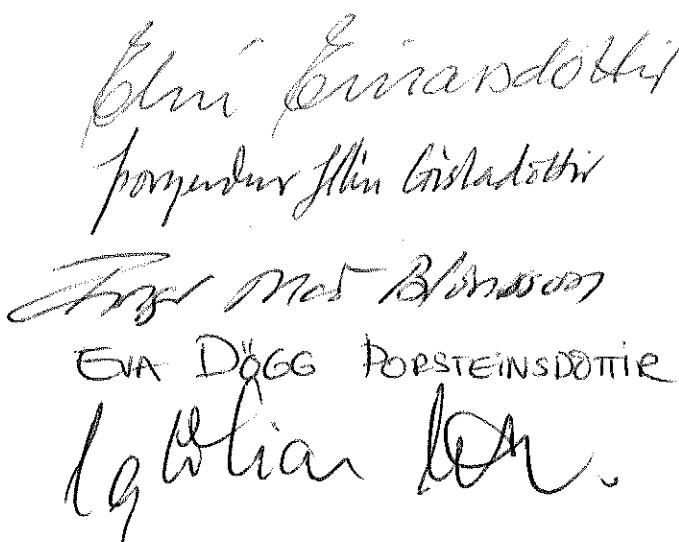
Sveitarstjóri:



Ársreikningur Mýrdalshrepps fyrir árið 2010 hefur hlotið afgreiðslu sveitarstjórnar í samræmi við ákvæði 72. gr. sveitarstjórnarlaga og er staðfestur og áritaður við síðari umræðu í sveitarstjórn.

Vik, 19. maí 2011.

Sveitarstjórn:



Elmí Ernárdóttir  
þorvaldur Þórir Gísladóttir  
Frøy Mat Blámann  
Eva Þórgg Þorsteinsdóttir  
Lg Bláian Þórh.

# Áritun óháðs endurskoðanda og skoðunarmanna

---

Til sveitarstjórnar Mýrdalshrepps

Við höfum endurskoðað meðfylgjandi ársreikning Mýrdalshrepps fyrir árið 2010. Ársreikningurinn hefur að geyma ársreikning fyrir A hluta starfsemi sveitarfélagsins og ársreikning fyrir A og B hluta. Hann greinist í rekstrarrekning, efnahagsreikning, sjóðstreymisfirlit, upplýsingar um helstu reikningsskilaaðferðir og aðrar skýringar.

## Ábyrgð stjórnenda á ársreikningnum

Stjórnendur eru ábyrgir fyrir gerð og glöggri framsætningu ársreikningsins í samræmi við lög um ársreikninga. Stjórnendur eru einnig ábyrgir fyrir því innra eftirliti sem þeir telja nauðsynlegt til að gera þeim kleift að setja fram ársreikning sem er án verulegra annmarka, hvort sem er vegna sviksemi eða mistaka.

## Ábyrgð endurskoðanda

Ábyrgð okkar felst í því álití sem við látum í ljós á ársreikningnum á grundvelli endurskoðunarinnar. Endurskoðað var í samræmi við alþjóðlega endurskoðunarstaðla. Samkvæmt þeim ber okkur að fara eftir settum síðareglum og skipuleggja og haga endurskoðuninni þannig að nægjanleg vissa fáist um hvort ársreikningurinn sé án verulegra annmarka.

Endurskoðun felur í sér aðgerðir til staðfestingar á fjárhæðum og öðrum upplýsingum í ársreikningum. Val endurskoðunaraðgerða byggist á faglegu mati endurskoðandans, þar með talið á þeiri hættu að verulegir annmarkar séu á ársreikningum, hvort sem er vegna sviksemi eða mistaka. Við áhættumatið er tekið tillit til þess innra eftirlits sem varðar gerð og glöggja framsætningu ársreiknings, til þess að skipuleggja viðeigandi endurskoðunaraðgerðir, en ekki til þess að gefa álit á virkni innra eftirlits sveitarfélagsins. Endurskoðun felur einnig í sér mat á hvort reikningsskilaaðferðir og matsaðferðir sem stjórnendur nota við gerð ársreikningsins séu viðeigandi sem og mat á framsetningu hans í heild.

Við teljum að við endurskoðunina höfum við aflað nægilegra og viðeigandi gagna til að byggja álit okkar á.

## Álit

Það er álit okkar að ársreikningurinn gefi glöggja mynd af afkomu sveitarfélagsins á árinu 2010, fjárhagsstöðu þess 31. desember 2010 og breytingu á handbæru fé á árinu 2010, í samræmi við lög um ársreikninga.

## Staðfesting vegna skýrslu sveitarstjóra og sveitarstjórnar

Í samræmi við ákvæði 5. tl. 1. mgr. 106. gr. laga nr. 3/2006 um ársreikninga staðfestum við samkvæmt okkar bestu vitund að í skýrslu sveitarstjóra og sveitarstjórnar sem fylgir með ársreikningi þessum eru veittar þær upplýsingar sem þar ber að veita í samræmi við lög um ársreikninga og koma ekki fram í skýringum.

Selfossi, 29. apríl 2011.

**KPMG ehf.**



Við undirritaðir kjörnir skoðunarmenn Mýrdalshrepps, höfum yfirfarið ársreikning sveitarfélagsins fyrir árið 2010. Leggjum við til að ársreikningurinn verði samþykktur.

Vík, 29. apríl 2011.



# Rekstrarreikningur ársins 2010

	Skýr.	A hluti		A og B hluti		
		Ársreikningur 2010	Áætlun 2010	Ársreikningur 2009	Ársreikningur 2010	Áætlun 2010
<b>Rekstrartekjur:</b>						
Útsvar og fasteignaskattur .....	5	160.192	157.880	155.047	159.520	157.130
Framlög Jöfnunarsjóðs .....	5	106.662	105.005	100.828	106.662	105.005
Aðrar tekjur .....	5	72.764	68.233	60.174	80.809	81.403
		339.618	331.118	316.048	346.991	343.538
						324.691
<b>Rekstrargjöld:</b>						
Laun og laumatengd gjöld .....	6,16	182.654	179.990	174.241	182.718	179.990
Annar rekstrarkostnaður .....	7	144.447	138.140	137.702	145.479	141.727
Afskriftir .....	10	12.849	13.149	11.604	16.975	17.298
		339.950	331.279	323.546	345.172	339.015
Rekstrarniðurstaða án fjármunatekna og fjármagnsgjálda .....		( 332 )	( 161 )	( 7 498 )	1.818	4.523
Fjármunatekjur og (fjármagnsgjöld) .....	8	( - 8.230 )	( - 8.339 )	( - 11.063 )	( - 13.862 )	( - 14.295 )
Tekjuskattur .....	20	0	0	0	129	0
<b>Rekstrarniðurstaða .....</b>	<b>15</b>	<b>( - 8.562 )</b>	<b>( - 8.500 )</b>	<b>( - 18.561 )</b>	<b>( - 11.915 )</b>	<b>( - 9.772 )</b>
						( - 16.590 )

# Efnahagsreikningur

## Eignir

	Skýr.	A hluti		A og B hluti	
		2010	2009	2010	2009
<b>Fastafjármunir:</b>					
Varanlegir rekstrarfjármunir:					
Fasteignir og lóðir .....	10	308.036	269.422	360.302	323.488
Veitukerfi .....	10	0	0	41.657	35.136
Áhöld og tæki .....	10	12.675	13.379	12.675	13.379
		320.711	282.801	414.634	372.003
Áhættufjármunir og langtímakröfur:					
Eignarhlutir í félögum .....	4,11	51.188	43.438	51.188	43.438
Skatteign .....	20	0	0	781	652
Langtímakröfur á eigin fyrrtæki .....	4,12,13	10.127	12.188	0	0
		61.315	55.626	51.969	44.090
Fastafjármunir		382.026	338.427	466.603	416.093
<b>Veltufjármunir:</b>					
Skammtímakröfur:					
Óinnheimtar skatttekjur .....	4,14	11.815	11.965	11.815	11.965
Skammtímakröfur á eigin fyrrtæki .....		65.547	57.240	0	0
Aðrar skammtímakröfur .....	4,14	16.075	20.635	16.102	20.635
Næsta árs afborganir lang- tímakrafna á eigin fyrrtæki .....	13	2.379	2.219	0	0
Næsta árs afborganir langtímakrafna .....	13	0	2.603	0	2.603
Handbært fé .....	4	3.585	3.301	3.585	3.301
Veltufjármunir		99.401	97.962	31.502	38.503
<b>Eignir samtals</b>		481.427	436.389	498.105	454.596

Eignir utan efnahagsreiknings ..... 4

# 31. desember 2010

## **Eigið fé og skuldir**

	Skýr.	<b>A hluti</b>		<b>A og B hluti</b>	
		<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>
<b>Eigið fé:</b>					
Eiginfjárréikningur .....	15	234.324	203.462	202.533	175.024
<b>Skuldbindingar:</b>					
Lífeyrísskuldbinding .....	16	55.121	54.410	55.121	54.410
<b>Langtímaskuldir:</b>					
Skuldir við lánastofnanir .....	17	140.649	118.103	195.474	173.035
<b>Skammtímaskuldir:</b>					
Skuldir við lánastofnanir .....		0	254	0	254
Skuldir við eigin fyrirtæki .....		8.281	10.118	0	0
Næsta árs afborganir					
langtimaskulda .....	17	14.804	15.755	16.584	17.457
Aðrar skammtímaskuldir .....		28.248	34.287	28.393	34.416
		51.333	60.414	44.977	52.128
Skuldir og skuldbindingar samtals		247.103	232.927	295.572	279.572
<b>Eigið fé og skuldir samtals</b>		<b>481.427</b>	<b>436.389</b>	<b>498.105</b>	<b>454.596</b>
Skuldbindingar utan efnahagsreiknings .....	19	30.600	31.400	30.600	31.400















# Skýringar, frh.:

## 10. Varanlegir rekstrarfjármunir, frh

Fjárfestingar í varanlegum reksrarfjármunum á árinu sundurliðast þannig:

	Fjárfesting 2010	Áætlun 2010		
<b>A hluti</b>				
<b>Eignasjóður:</b>				
Leikskólinn, Suður Vík.....	0	800		
Grunnsskólinn, endurbætur .....	0	2.500		
Víkurbraut 17, Safnahús.....	0	11.700		
Landbrot við Vík.....	0	700		
Dvalarheimilið Hjallatún, lyfta.....	2.598	0		
Fasteignir samtals.....	2.598	15.700		
 Gatnaframkvæmdir.....	5.312	5.000		
Sjóvarnagarður .....	3.513	0		
Gámvöllur og gatnaframkvæmdir samtals.....	8.825	5.000		
 A hluti samtals .....	11.423	20.700		
<b>B hluti</b>				
<b>Vatnsveita:</b>				
Vatnsveituframkvæmdir.....	4.763	1.000		
.....	4.763	1.000		
 Fráveita:				
Fráveituframkvæmdir.....	4.085	0		
.....	4.085	0		
 B hluti samtals .....	8.848	1.000		
 Samtals A og B hluti .....	20.271	21.700		
<b>Fjárfesting A hluti, málaflokkayfirlit:</b>				
	Ársreikningur 2010	Áætlun 2010	Ársreikningur 2009	Ársreikningur 2008
Félagsþjónusta.....	2.598	0	0	0
Fræðslu- og uppeldismál.....	0	4.000	2.589	7.030
Menningarmál .....	0	0	1.486	849
Umferðar- og samgöngumál.....	5.312	5.000	18.948	4.201
Umhverfismál.....	0	11.700	13.505	12.578
Brunamál og almánnavarnir.....	3.513	0	0	0
 11.423	 20.700	 36.528	 24.658	









# Skýringar, frh.:

## 20. Skattamál

Með lögum um skattskyldu orkufyrirtækja nr. 50/2005 er kveðið á um að orkufyrirtæki sem til þessa hafa verið undanþegin tekjuskatti skuli vera skattskyld frá og með árinu 2006. Hitaveita Mýrdalshrepps er hluti af B hluta ársreikningssamstæðu sveitarfélagsins og gilda framangreind lög um þá starfsemi.

Vegna skattskyldunnar er gjaldfærður 18% tekjuskattur vegna ársins að fjárhæð 128,8 þús. kr. í rekstrarreikningi.

Skatteignin er færð að fullu til eignar.

Tekjuskattseign greinist þannig í árslok:

**Hitav. Mýrdalshr.**

Tekjuskattseign hitaveitu í ársbyrjun færð yfir eigið fé .....	652
Reiknaður tekjuskattur 2010 færður í rekstrarreikning .....	129
Tekjuskattseign í árslok 2010 .....	781

## 21. Tengdir aðilar

Aðal- og varamenn í sveitarstjórn auk æðstu stjórnenda sveitarfélagsins eru skilgreindir sem tengdir aðilar sveitarfélagsins. Makar þessara aðila og ófjárráða börn og aðrir fjárhagslega háðir einstaklingar falla einnig undir skilgreininguna ásamt fyrirtækjum í eigu eða undir stjórn þessara aðila.

Sveitarfélagið hefur átt viðskipti við tengda aðila á árinu. Viðskipti sveitarfélagsins við tengda aðila eru á sömu forsendum og þegar um ótengda aðila er að ræða og eru skilyrði og skilmálar viðskiptanna sambærileg og við ótengda aðila. Við ákvörðun um viðskipti við tengda aðila er farið að hæfisreglum 19. gr. sveitarstjórnarlaga.



## Skýringar, frh.:

### 22. Lykiltölur, frh.:

	A hluti		A og B hluti	
	2010	2009	2010	2009
Veltufjárlutfall - veltufjármunir skammtímaskuldir.....	1,94	1,62	0,70	0,74
Eiginfjárlutfall - eigið fé/ heildarfjármagn.....	0,49	0,47	0,41	0,39
 <b>Íbúafjöldi</b> , (heimild: Hagstofa Íslands)	 2010	 2009	 2008	 2007
Íbúafjöldi 1. desember.....	474	511	487	488
Breyting frá fyrra ári.....	( 7,2% )	( 4,9 % )	( 0,2% )	( 1,6% )



## Skýringar, frh.:

### 22. Lykiltölur, frh.:

#### Aðrar lykiltölur:

	2010	2009	2008	2007	2006
Veltufé frá rekstri í hlutfalli við langtímaskuldir mælt í árum .....	16,51	29,70	2,81	2,13	11,51
Veltufjárhluftfall - veltufjármunir/ skammtímaskuldir.....	1,94	1,62	2,51	2,44	1,42
Eiginfjárhluftfall - eigið fé/heildarfjármagn.....	0,49	0,47	0,52	0,54	0,44
Útsvarprósenta .....	13,28%	13,28%	13,03%	13,03%	13,03%
Fasteignaskattsprósenta, A-liður .....	0,50%	0,56%	0,56%	0,59%	0,63%
Fasteignaskattsprósenta, B-liður .....	1,32%	1,32%	1,32%	0,88%	0,44%
Fasteignaskattsprósenta, C-liður .....	1,49%	1,49%	1,49%	1,57%	1,65%

#### Önnur atriði

	2010	2009	2008	2007	2006
<b>Íbúafjöldi</b> , (heimild: Hagstofa Íslands)					
Íbúafjöldi 1. desember.....	474	511	487	488	496
Breyting frá fyrra ári..... ( - 7,2% )	4,9 %	( - 0,2% )	( - 1,6% )	( - 1,4% )	



## Skýringar, frh.:

### 22. Lykiltölur, frh.:

	Breyting		Breyting		Breyting	
	2010	f.f. ári	2009	f.f. ári	2008	f.f. ári
<b>Hitaveita</b>						
Rekstrartekjur .....	2.278	20,5%	1.891	4,5%	1.809	6,8%
Rekstrargjöld .....	( 2.431 )	( 18,3% )	( 2.975 )	( 8,8% )	( 3.263 )	36,1%
Rekstrarniðurstaða .....	( 153 )		( 1.084 )		( 1.454 )	
<b>Fráveita</b>						
Rekstrartekjur .....	4.057	28,3%	3.163	( 16,0% )	3.766	7,1%
Rekstrargjöld .....	( 5.010 )	71,2%	( 2.926 )	( 53,2% )	( 6.247 )	58,5%
Rekstrarniðurstaða .....	( 953 )		237		( 2.481 )	